УКРАЇНА

ДЕРЖАВНА АВІАЦІЙНА СЛУЖБА УКРАЇНИ

UKRAINE

STATE AVIATION ADMINISTRATION OF UKRAINE

СЕРТИФІКАТ
СХВАЛЕННЯ ОРГАНІЗАЦІЇ РОЗРОБНИКА
DESIGN ORGANISATION APPROVAL CERTIFICATE

UA.21J.0016

Відповідно до Повітряного кодексу України та АПУ-21(Part-21), які є чинними на цей час, і умов зазначених нижче, Державіаслужба України цим засвідчує, що

Pursuant to Air Code of Ukraine and ARU-21 (Part-21) for the time being in force and subject to the conditions specified below, the SAAU hereby certifies

ДЕРЖАВНЕ ПІДПРИЄМСТВО «АНТОНОВ»

Україна, 03062, м. Київ, вул. Академіка Туполєва, 1

«ANTONOV COMPANY»

1, Akademika Tupoleva Str., Kyiv, 03062, Ukraine

як ОРГАНІЗАЦІЯ РОЗРОБНИКА
схвалена згідно з АПУ-21(Part-21), Розділ А, Глава J

as a DESIGN ORGANISATION
Approved according to ARU-21(Part-21), Section A, Subpart J

УМОВИ:

1. Цей Сертифікат обмежений даними, що зазначені у Додатку до цього Сертифіката, який є невід'ємною його частиною.
2. Цей Сертифікат є дійсним, доки діяльність організації відповідає процедурам Посібника Організації-Розробника СТП 651.00.073-14 в останній редакції.
3. Цей Сертифікат є дійсним, доки схвалена організація розробник відповідає вимогам АПУ-21 (Part-21) Розділ А, Глава J.
4. За умови дотримання вказаних умов, цей Сертифікат є дійсним, доки його не буде анульовано або якщо організація не відмовиться від нього.

CONDITIONS:

1. This Certificate is limited to that specified in the Appendix to this Certificate which is an integral part hereof.
2. This Certificate requires compliance with the procedures of the Design Organisation Handbook СТП 651.00.073-14, in the latest revision.
3. This Certificate is valid whilst the approved Design Organisation remains in compliance with ARU-21(Part-21), Section A, Subpart J.
4. Subject to compliance with the foregoing conditions, this Certificate shall remain valid until surrendered or revoked.

Дата видачі **03.06.2015**
Date of issue

Голова
Chairman

Д. Антонюк
D. Antonyuk

АА № 015580

COPY

ТОВ "Укрспецполіграфія", зам. 13-209, 2013 р., III кв.

1. Обсяг схвалень

Цьому розробнику авіаційної техніки надано право на:

- проектування великих та легких літаків, їх змін та ремонтів згідно з сертифікаційним базисом типу та вимогами захисту довкілля;
- доведення та перевірку відповідності застосовним вимогам сертифікаційного базису типу та вимогам захисту довкілля;
- демонстрацію цієї відповідності Державній авіаційній службі України;
- проводити льотні випробування літаків.

1. Scope of approval

This Design Organisation Approval has been granted for:

- *designing large and small aeroplanes and changes and repairs thereto in accordance with the applicable type certification basis and environmental protection requirements;*
- *demonstrating and verifying the compliance with the applicable type-certification basis and environmental protection requirements;*
- *demonstrating to the State Aviation Administration of Ukraine this compliance;*
- *performing flight testing of airplanes.*

2. Категорії виробів

Великі та легкі літаки

2. Categories of products

Large and small aeroplanes

3. Перелік авіаційної техніки

3.1. Великі літаки типу: Ан-12 (моделі Ан-12, Ан-12А, Ан-12Б, Ан-12П, Ан-12АП, Ан-12БП, Ан-12БК), Ан-22А, Ан-24 (моделі Ан-24А, Ан-24Б, Ан-24РВ), Ан-26 (моделі Ан-26-100, Ан-26Б, Ан-26Б-100), Ан-28, Ан-30, Ан-32 (моделі Ан-32А, Ан-32Б, Ан-32Б-100), Ан-38 (моделі Ан-38-100, Ан-38-110, Ан-38-120), Ан-72-100 (моделі Ан-72-100, Ан-72-100Д), Ан-74 (моделі Ан-74-200, Ан-74Т-100, Ан-74ТК-100, Ан-74Т-200А), Ан-74ТК-300 (моделі Ан-74ТК-300, Ан-74ТК-300Д), Ан-124-100 (моделі Ан-124-100, Ан-124-100-150, Ан-124-100М, Ан-124-100М-150), Ан-140 (моделі Ан-140, Ан-140-100), Ан-148-100 (моделі Ан-148-100А, Ан-148-100В, Ан-148-100Е, Ан-148-100ЕА, Ан-148-200А, Ан-148-200В, Ан-148-200Е, Ан-158, Ан-178), Ан-225.

3.2. Легкі літаки типу: Ан-2 (варіанти Ан-2ТП, Ан-2П, Ан-2СХ, Ан-2В), Ан-3Т.

3. List of products

3.1. Large Aeroplanes, types: Antonov-12 (models Antonov-12, Antonov-12A, Antonov-12B, Antonov-12P, Antonov-12AP, Antonov-12BP, Antonov-12BK), Antonov-22A, Antonov-24 (models Antonov-24A, Antonov-24B, Antonov-24RV), Antonov-26 (models Antonov-26-100, Antonov-26B, Antonov-26B-100), Antonov-28, Antonov-30, Antonov-32 (models Antonov-32A, Antonov-32B, Antonov-32B-100), Antonov-38 (models Antonov-38-100, Antonov-38-110, Antonov-38-120), Antonov-72-100 (models Antonov-72-100, Antonov-72-100D), Antonov-74 (models Antonov-74-200, Antonov-74T-100, Antonov-74TK-100, Antonov-74T-200A), Antonov-74TK-300 (models Antonov-74TK-300, Antonov-74TK-300D), Antonov-124-100 (models Antonov-124-100, Antonov-124-100-150, Antonov-124-100M, Antonov-124-100M-150), Antonov-140 (models Antonov-140, Antonov-140-100), Antonov-148-100 (models Antonov-148-100A, Antonov-148-100B, Antonov-148-100E, Antonov-148-100EA, Antonov-148-200A, Antonov-148-200B, Antonov-148-200E, Antonov-158, Antonov-178), Antonov-225.

3.2. Small Aeroplanes, types: Antonov-2 (variants Antonov-2TP, Antonov-2P, Antonov-2CX, Antonov-2V), Antonov-3T.

4. Повноваження

4.1. Утримувач схвалення організації розробника має право здійснювати діяльність з проектування згідно з положеннями АПУ-21(Part-21), Розділ А, Глава J та в межах умов схвалення.

4.2. Утримувач схвалення організації розробника має право у межах її умов схвалення та за відповідними процедурами системи забезпечення проекту:

1) класифікувати зміни типової конструкції на «головні» та «другорядні» та ремонти як «значні» та «незначні»;

2) схвалювати другорядні зміни типової конструкції та «незначні» ремонти;

3) видавати інформацію або інструкції, які містять таке формулювання: «Технічний зміст цього документа схвалений за повноваженнями схваленої організації розробника (DOA) № UA.21J.0016»;

4) схвалювати другорядні зміни та додатки до льотного керівництва (керівництва з льотної експлуатації) повітряного судна та видавати такі зміни, які містять таке формулювання: «Зміна № [YY] до ЛК/КЛЕ [ZZ] схвалена за повноваженнями схваленої організації розробника (DOA) № UA.21J.0016»;

5) схвалювати умови, для яких може бути виданий дозвіл на виконання польотів згідно з підпунктом 21.A.710(a)(2), за винятком дозволів на виконання польотів, що видаються для цілей, які визначені в підпункті 21.A.701(a)(15);

6) видавати дозвіл на виконання польотів відповідно до пункту 21.A.711(b) для повітряного судна, яке спроектоване або модифіковане або для якого згідно з пунктом 21.A.263(c)(6) схвалені умови, згідно з якими дозвіл на виконання польотів може бути виданий, і якщо організація контролює згідно зі схваленням організації розробника конфігурацію повітряного судна та засвідчує відповідність зі схваленими проектними умовами польоту.

4. Privileges

4.1. The holder of this design organisation approval shall be entitled to perform design activities under ARU-21(Part-21), Section A, Subpart J and within its scope of approval.

4.2. The holder of this design organisation approval shall be entitled, within its terms of approval and under the relevant procedures of the design assurance system:

1) to classify changes to type design and repairs as 'major' or 'minor';

2) to approve minor changes to type design and minor repairs;

3) to issue information or instructions containing the following statement: "The technical content of this document is approved under the authority of DOA ref. UA.21J.0016";

4) to approve minor revisions to the aircraft flight manual and supplements, and issue such revisions containing the following statement: 'Revision No [YY] to AFM ref. [ZZ] is approved under the authority of DOA ref. UA.21J.0016;

5) to approve the conditions under which a permit to fly can be issued in accordance with point 21.A.710(a)(2), except for permits to fly to be issued for the purpose of point 21.A.701(a)(15);

6) to issue a permit to fly in accordance with point 21.A.711(b) for an aircraft it has designed or modified, or for which it has approved under point 21.A.263(c)(6) the conditions under which the permit to fly can be issued, and when the design organisation itself is controlling under its Design Organisation Approval the configuration of the aircraft and is attesting conformity with the design conditions approved for the flight.

ДЕРЖАВНА АВІАЦІЙНА СЛУЖБА УКРАЇНИ *STATE AVIATION ADMINISTRATION OF UKRAINE*	**УМОВИ СХВАЛЕННЯ** *Terms of Approval*	До: UA.21J.0016 *To: UA.21J.0016* Сторінка 3 з 3. *Page 3 of 3*

5. Обмеження
Відсутні.

5. Limitations
None.

Дата первинного видання: 03.06.2015 *Date of original issue:*	Підпис: *Signed:*
Дата цього видання: 03.06.2015 *Date of this issue:*	**Від Державіаслужби України** *For State Aviation Administration of Ukraine* **Голова: Д. Антонюк** *Chairman: D. Antonyuk*

COPY